

NWL0001437535C

6/23



# SNUGRIDE® SNUGLOCK®

BASE DE ASIENTO DE AUTOMÓVIL PARA BEBÉ  
CON TECNOLOGÍA DE PATA DE CARGA

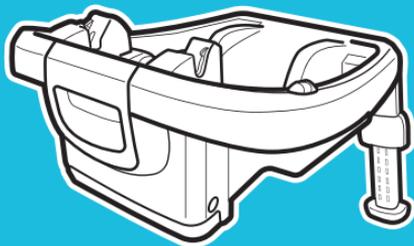
## Lea este manual de instrucciones

No instale ni use este sistema de seguridad para niños hasta que haya leído y entendido las instrucciones en este manual.

**NO USAR DEBIDAMENTE ESTE SISTEMA DE SEGURIDAD PARA NIÑOS AUMENTA EL RIESGO DE LESIONES GRAVES O LA MUERTE EN UN ACCIDENTE O AL DETENERSE REPENTINAMENTE.**

**GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES PARA USO FUTURO.**

[www.gracobaby.com](http://www.gracobaby.com)



## **Importante**

*Páginas 4-11*

- 1-A Guía rápida a su manual
- 1-B Antes de empezar
- 1-C Advertencias de seguridad

## **Características**

*Páginas 12-19*

- 2-A Características del base del asiento de automóvil
- 2-B Cómo sacar el asiento de automóvil de la base
- 2-C Cómo sujetar el asiento de automóvil a la base
- 2-D Reclinación de la base
- 2-E Cómo usar la pata de carga
- 2-F Elegir la ubicación del asiento en el vehículo
- 2-G Elegir el acoplamiento de anclaje inferior o los cinturones de seguridad
- 2-H ¿Qué es el acoplamiento de anclaje inferior?

## **Uso orientado hacia atrás**

*Páginas 20-38*

- 3-A Lista de verificación del uso orientado hacia atrás
- 3-B Instalación con base con el acoplamiento de anclaje inferior
- 3-C Instalación con la base con el cinturón de seguridad del vehículo

## **Información del vehículo** *Páginas 39-50*

- 4-A Información adicional sobre el acoplamiento de anclaje inferior**
- 4-B Cómo sacar el acoplamiento de anclaje inferior**
- 4-C Asientos peligrosos del vehículo**
- 4-D Cinturones de seguridad del vehículo**

## **Cuidado y limpieza** *Página 51*

- 5-A Limpieza del arnés y del Acoplamiento de anclaje inferior**

## 1-A Guía rápida a su manual

**Este base es compatible con cualquier de los asientos de automóvil para bebé Click Connect de Graco®.**

### *Conozca su asiento de automóvil*

Consulte la sección 2-A para ver todas las características de este asiento de automóvil para bebé.

### *¿Qué lugar del asiento debería usar?*

**El mejor lugar para colocar este asiento de automóvil para bebé es uno que:**

- Es el que recomienda el manual del propietario de su vehículo, y
- Resulta en una instalación segura de este asiento de automóvil.



**Nunca** ponga a un niño orientado hacia atrás en un asiento con una bolsa de aire delantera activada.

Consulte la sección 4 de este manual Y el manual del propietario de su vehículo.

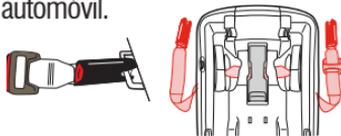
### *¿Qué método de instalación debería usar?*

Esta base del asiento de automóvil para bebé se puede instalar en su vehículo usando el cinturón de seguridad del vehículo **O** el sistema de acoplamiento de anclaje inferior. Ambos son igualmente seguros. **NO USE LOS DOS AL MISMO TIEMPO.**

## ***Cuando instala la base***

### **Sistema de acoplamiento de anclaje inferior**

Acoplamiento de anclaje inferior consiste en anclajes inferiores, que están incorporados a su vehículo y ganchos que están incorporados al asiento de automóvil.

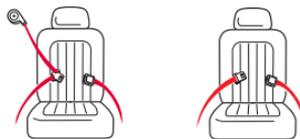


Consulte la sección 3-B de este manual Y el manual del propietario de su vehículo.



### **Cinturón de seguridad del vehículo**

Hay dos tipos de cinturones de seguridad del vehículo que se pueden usar. El cinturón para la falda y el hombro o cinturón de seguridad solamente para la falda.



Consulte la sección 3-C de este manual Y el manual del propietario de su vehículo.

**i**  
**1 Importante**



1 Importante

## 1-B Antes de empezar

La seguridad de su niño depende de usted. Ningún asiento de automóvil garantiza la protección contra lesiones en toda situación, pero su utilización correcta ayuda a reducir el riesgo de lesiones graves o la muerte. Aunque parezca fácil determinar cómo usar este asiento de automóvil por su cuenta, debe seguir las instrucciones detalladas en este manual de instrucciones para asegurar que los pasos que siguen se cumplen correctamente.

### ***Registre este sistema de seguridad para niños***

Por favor, llene la tarjeta de registro con franqueo prepago sujeta a arnés y envíela hoy mismo por correo **o regístrese en línea en [www.gracobaby.com/carseatregistration](http://www.gracobaby.com/carseatregistration)**.

Los sistemas de seguridad para niños pueden ser retirados del mercado por problemas de seguridad. Debe registrar este sistema para que lo podamos contactar en dicho caso. Envíe su nombre, dirección y el número del modelo del sistema y la fecha de fabricación a:

Graco Children's Products, Inc.

Attn: Customer Service

P.O. Box 169, Elverson, PA 19520-9901

o llame al 1-800-345-4109

**o inscribese en línea en**

**[www.gracobaby.com/carseatregistration](http://www.gracobaby.com/carseatregistration)**

Para obtener información sobre el retiro del mercado, llame a la línea gratuita de información de seguridad del vehículo automotor del Gobierno de EE.UU. al 1-888-327-4236 (TTY: 1-800-424-9153) o visite <http://www.NHTSA.gov>.



**1 Importante**

Como referencia futura o si cambia de dirección, registre el nombre del modelo, número del modelo, fecha de fabricación y fecha de compra de este asiento de automóvil más abajo. Puede encontrar esta información en la tarjeta de registro si todavía la tiene o en la etiqueta con la fecha que está en el respaldo del asiento de automóvil.

**Nombre del modelo** \_\_\_\_\_

**Número de modelo** \_\_\_\_\_

**Fecha de fabricación** \_\_\_\_\_

**Fecha de compra** \_\_\_\_\_

### ***Si necesita ayuda***

En los EE.UU., por favor, comuníquese con nuestro Departamento de Servicio al Cliente con cualquier pregunta que pudiera tener sobre piezas, uso o mantenimiento. Cuando se comunica con nosotros, por favor tenga listo el número de modelo y la fecha de fabricación para que lo podamos ayudar más eficientemente. Estos números pueden encontrarse en una etiqueta ubicada en el respaldo de su asiento de automóvil.

Para recursos adicionales o para que un técnico en seguridad de pasajeros infantiles inspeccione su asiento, por favor visite los siguientes sitios Web:

[www.nhtsa.gov](http://www.nhtsa.gov) • [www.seatcheck.org](http://www.seatcheck.org) • [www.safekids.org](http://www.safekids.org)



1 Importante

### ***Certificación***

Este sistema de seguridad para niños cumple con o excede todos los requisitos requeridos por la norma Federal 213 de seguridad de automóviles para uso en automóviles.



La **base** de este sistema de seguridad para niños NO está certificada para el uso en aeronaves.

Consulte a la aerolínea sobre sus políticas específicas.

### ***Vida útil del asiento de automóvil***

DEJE de usar este asiento de automóvil y tírelo a la basura 7 años después de la fecha de fabricación. Busque la etiqueta en el respaldo del asiento de automóvil.

Graco Children's Products Inc. aconseja no prestar ni transferir un asiento de automóvil a menos que usted conozca la historia completa del producto. Tampoco aconsejamos la compra de un asiento de automóvil de segunda mano.

### ***Protección del asiento del vehículo***

Proteja el asiento del vehículo. Use una alfombrilla, una toalla o una manta fina debajo y detrás del asiento de automóvil.

## 1-C Advertencias de seguridad



1 Importante

**Ningún asiento de automóvil garantiza la protección contra lesiones en toda situación, pero su utilización correcta ayuda a reducir el riesgo de lesiones graves o la muerte. **LEA ESTE MANUAL CON ATENCIÓN.****

### **! ¡ADVERTENCIA!**

**No cumplir estas instrucciones y las de las etiquetas del sistema de seguridad para niños podría causar el choque del niño contra el interior del vehículo durante una parada repentina o un accidente.**



**! NUNCA PONGA ESTE SISTEMA DE SEGURIDAD PARA NIÑOS ORIENTADO HACIA ATRÁS EN UN ASIENTO DEL VEHÍCULO EQUIPADO CON UNA BOLSA DE AIRE DELANTERA ACTIVA.**

Si la bolsa de aire se infla, puede golpear al niño y al asiento de automóvil con mucha fuerza causar lesiones graves o la muerte de su niño.

**! Consulte el manual del propietario de su vehículo para obtener más información sobre las bolsas de aire y el uso de un asiento de automóvil.**

**! Si su vehículo no tiene un asiento trasero, consulte el manual del propietario de su vehículo.**



## 1 Importante

**! Los niños están más seguros viajando orientado hacia atrás y deben orientarse hacia atrás siempre que sea posible hasta que alcancen la altura o el peso máximo para sentarse orientados hacia atrás que corresponde con su asiento de automóvil. Los asientos de automóvil convertibles y todo-en-uno de Graco tienen límites mayores, permitiendo que los niños viajen orientados hacia atrás por más tiempo después de que su asiento de automóvil para bebé quede demasiado pequeño. Asegúrese de verificar las leyes locales y estatales, además de las recomendaciones de la AAP y la NHTSA para el uso del asiento de automóvil.\***

**! Este sistema de seguridad para niños se debe usar solamente con niños que pesan entre 4 y 35 libras (1.8 y 16 kg).**

**! Elija el lugar adecuado para el asiento de automóvil en su vehículo.**

**! Sujete el asiento de automóvil con el cinturón de seguridad del vehículo o el sistema de acoplamiento de anclaje inferior que se ha colocado correctamente según las indicaciones en este manual.**

**! El sistema de cinturones de seguridad del vehículo DEBE sujetar firmemente el asiento de automóvil. No todos los cinturones de seguridad de todos los vehículos se pueden utilizar con un asiento de automóvil.**

**! Si el cinturón de seguridad del vehículo no sujeta firmemente el asiento de automóvil, lea la sección 4-D “cinturones de seguridad del vehículo” y el manual del propietario de su vehículo.**

**! Sujete siempre el asiento de automóvil con el sistema de acoplamiento de anclaje inferior o el cinturón de seguridad del vehículo, incluso cuando esté desocupado. En un accidente, un asiento de automóvil sin sujetar puede lastimar a los pasajeros.**

\*Graco apoya las directrices para asientos de automóvil de la Academia Norteamericana de Pediatría y de la Administración Nacional de Seguridad en Carreteras. Visite [www.gracobaby.com/en-US/safety](http://www.gracobaby.com/en-US/safety) para obtener información sobre las recomendaciones del uso del asiento de automóvil.

**! NO use el asiento de automóvil si ha resultado dañado o si faltan piezas.**

**! Se debe reemplazar el asiento de automóvil tras haber sido sometido a un accidente. ¡NO lo use de nuevo! Un accidente podría causar daños ocultos y su utilización repetida podría causar lesiones graves o la muerte.**

**! NO use acoplamientos ni piezas que no sean proporcionados por Graco, excepto una alfombrilla o una toalla fina para proteger el asiento del vehículo, o toallas enrolladas o un fideo de plástico para piscina para ayudar a lograr que el asiento de automóvil se nivele. Su uso podría alterar el desempeño del asiento de automóvil.**

**! NO retire el sistema de acoplamiento de anclaje inferior del asiento de automóvil. Si usa el cinturón de seguridad del vehículo para sujetar el asiento de automóvil, debe almacenar los conectores del sistema de acoplamiento de anclaje inferior.**

**! Nunca deje al niño solo, inclusive cuando duerme. El niño podría enredarse en las correas del arnés y estrangularse o ahogarse.**

**! El asiento de automóvil orientado hacia atrás debe nivelarse correctamente:**

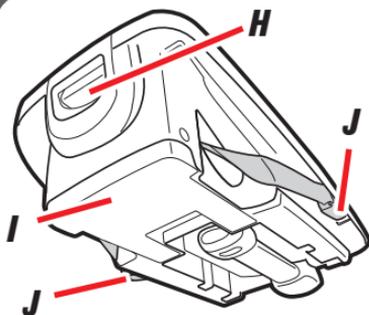
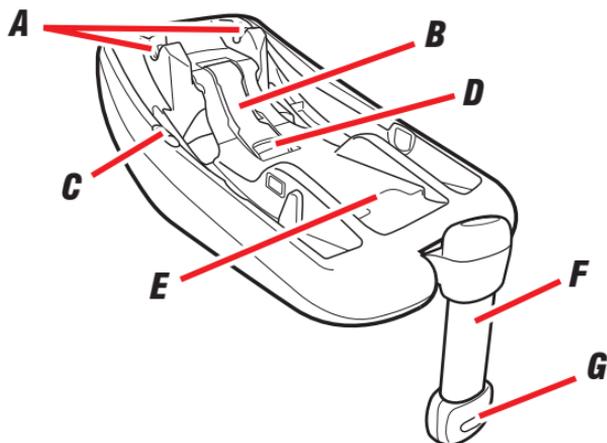
- Una posición demasiada reclinada podría causar lesiones o la eyección del asiento.
- Una posición demasiada vertical podría causar dificultad respiratoria.



**! No conecte nunca dos conectores del sistema de acoplamiento de anclaje inferior a un punto de anclaje inferior del vehículo a menos que el fabricante del vehículo lo especifique.**

**! No use ambos el cinturón de seguridad del vehículo y los cinturones del acoplamiento de anclaje inferior al mismo tiempo cuando usa el asiento de automóvil orientado hacia atrás.**

## 2-A Características del base del asiento de automóvil

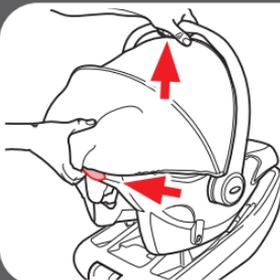


- A** Traba de la base del asiento de automóvil
- B** Traba SnugLock® del cinturón
- C** Indicador del nivel
- D** Palanca de liberación de la Traba SnugLock® del cinturón
- E** Almacenamiento del manual de instrucciones
- F** Pata de carga
- G** Botón de extensión
- H** Palanca de reclinación de la base
- I** Pie de reclinación de la base
- J** Almacenamiento del Acoplamiento de anclaje inferior

## 2-B Cómo sacar el asiento de automóvil de la base

### **Para sacar el asiento de automóvil de la base**

Desde atrás del asiento de automóvil, oprima la manija de liberación de la base y levante el asiento de automóvil de la base.

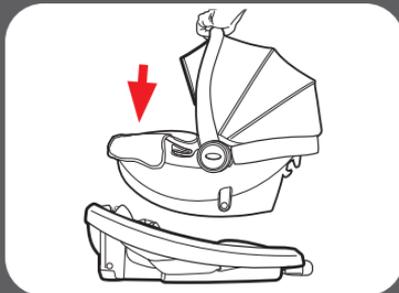
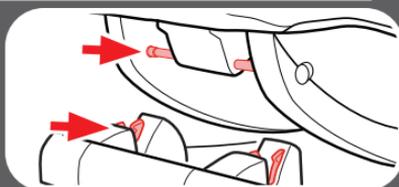


## 2-C Cómo sujetar el asiento de automóvil a la base

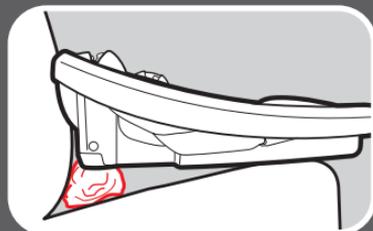
### **Instalación del asiento de automóvil en la base**

Alinee la barra de seguridad del frente del asiento de automóvil con las trabas de la base. Ponga el asiento de automóvil en la base. Empuje hacia abajo el frente del asiento de automóvil. Escuchará un “clic” cuando está trabado.

Tire hacia arriba de las esquinas delanteras del asiento para tener la seguridad de que está trabado.



## 2-D Reclinación de la base



### **La base tiene 4 posiciones de reclinación**

Presione la palanca de reclinación de la base y levante la base para extender el pie.

Presione la palanca de reclinación de la base y levante la base para retraer el pie.

Asegúrese de verificar el indicador del nivel para la instalación apropiada. (Vea la página siguiente)  
Cuando la pata está completamente extendida y el indicador del nivel todavía no corresponde con la edad de su niño, puede levantar la pata y poner una toalla enrollada debajo de la pata hasta que el indicador indique lo correcto.

### ***Cuando lee el indicador del nivel***

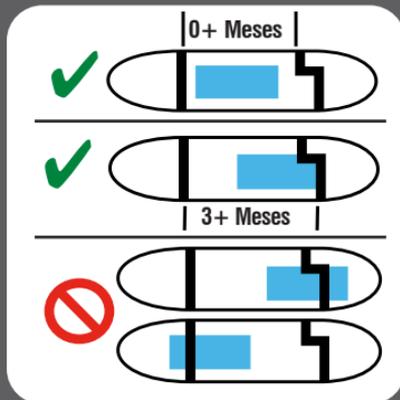
El vehículo **DEBE** estar en piso nivelado.

Use la edad corregida para bebés prematuros.

- Si el indicador azul está completamente en la zona transparente, el sistema de seguridad está nivelado para bebés de 0 meses de edad y mayores.

- Si el indicador azul está parcialmente en la zona marcada, el sistema de seguridad está nivelado para niños de 3 meses de edad y mayores.

- Si aparece algo de azul fuera de las líneas negras, el sistema de seguridad para niños **NO** está nivelado. Debe ajustar la posición de reclinación.



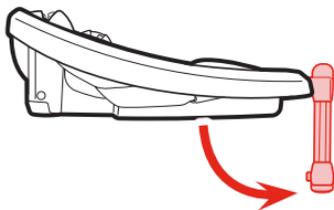
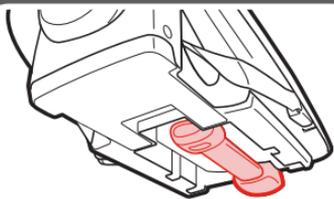
## 2-E Cómo usar la pata de carga

### **⚠ ¡ADVERTENCIA!**

La pata de carga brinda estabilidad adicional en caso de un accidente.

**NO** coloque la pata de carga en el compartimiento de almacenamiento de la puerta ni en el piso del vehículo si el fabricante de su vehículo así lo advierte. Algunos fabricantes de vehículos no permiten el uso de patas de carga en todas las posiciones del asiento. Consulte su manual del propietario de automóvil para asegurarse de que las patas de carga se puedan usar en su automóvil.

**NO** permita que los niños jueguen con la pata de carga.



### ***Para desplegar la pata de carga***

Desde la parte de debajo de la base, tire de la pata de carga para liberarla y gírela hacia abajo.

Mantenga las manos alejadas del punto de giro de la pata de carga cuando la pliegue.

## **Para extender la pata de carga**

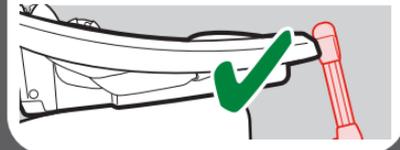
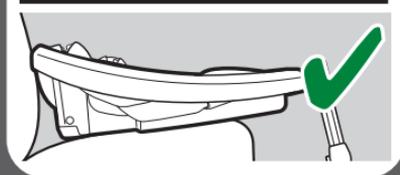
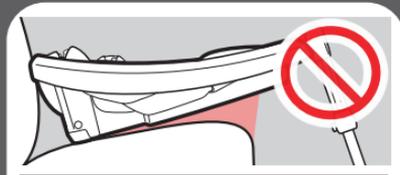
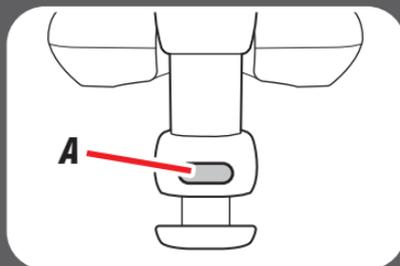
Extienda la pata de carga presionando el botón de extensión **(A)** y tirando hacia abajo de la pata hasta que esta entre en contacto con el piso del vehículo.

El pie de la pata de carga debe estar extendido en una posición **BLOQUEADA** y en contacto con el piso del vehículo de manera **FIRME**.

El pie de la pata de carga **NO DEBE** levantar la base del asiento del automóvil.

Asegúrese de que la pata esté completamente girada hacia afuera hasta detenerse.

Para almacenar la pata de carga, oprima el botón **(A)** y retraiga el pie a su longitud mínima. Luego, pliegue la pata de carga en la base. La pata de carga se encuentra asegurada cuando encaja con un “clic” en su lugar.



## 2-F Elegir la ubicación del asiento en el vehículo

*Consulte el manual del dueño del vehículo para identificar los lugares del asiento. Consulte la sección 4 para obtener información adicional.*

Algunos vehículos tienen requerimientos específicos sobre dónde se puede instalar el asiento de automóvil, por lo tanto, consulte el manual del dueño de su vehículo para obtener las posiciones disponibles para el asiento.

Según las estadísticas de accidentes, los niños están más seguros cuando están debidamente sujetos en una de las posiciones del asiento trasero, que en una posición del asiento delantero. El centro del asiento trasero puede ser el lugar más seguro durante un posible impacto lateral.



### **!ADVERTENCIA!**



**NUNCA** ponga este sistema de seguridad para niños orientado hacia atrás en un asiento del vehículo equipado con bolsa de aire delantera activa.

En caso de no tener asiento trasero, consulte el manual del propietario del vehículo para ver cómo usar el sistema de seguridad para bebés.

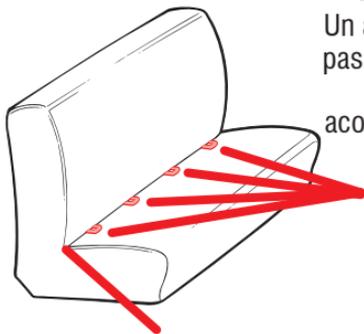
## 2-G Elegir el Acoplamiento de anclaje inferior o los cinturones de seguridad

Este asiento de automóvil se puede instalar en su vehículo usando el cinturón de seguridad del vehículo O el sistema de acoplamiento de anclaje inferior. Ambos sistemas son igualmente seguros. **NO USE LOS DOS AL MISMO TIEMPO.** Consulte la sección 4 para obtener información adicional.

## 2-H ¿Qué es el Acoplamiento de anclaje inferior?

Acoplamiento de anclaje inferior consiste en anclajes inferiores, que están incorporados a su vehículo y ganchos que están incorporados al asiento de automóvil. Los anclajes inferiores se usan **EN LUGAR DEL** cinturón de seguridad del vehículo para asegurar el asiento de automóvil al vehículo.

*Consulte el manual del propietario de su vehículo para obtener el lugar y uso exacto. Consulte la sección 4 para obtener información adicional.*



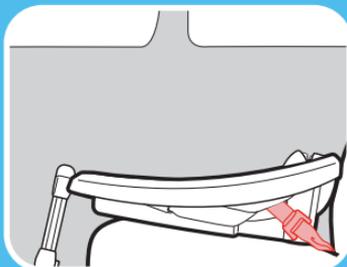
**Unión del asiento del vehículo**

Un asiento típico de un vehículo de pasajeros. Otros tipos de vehículos podrían tener el sistema de acoplamiento de anclaje inferior en otros lugares.

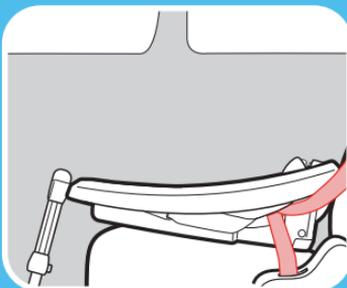
**anclajes inferiores del vehículo**



## 3-A Lista de verificación del uso orientado hacia atrás



**Correa del acoplamiento de anclaje inferior**

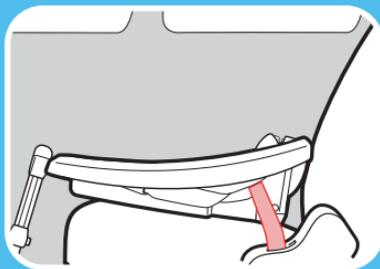


**Cinturón de seguridad del vehículo para la falda y el hombro**

### **Orientado hacia atrás:**

- El asiento de automóvil DEBE estar orientado hacia atrás en el asiento trasero del vehículo.
- Asegúrese de que la correa del acoplamiento de anclaje inferior o el cinturón de seguridad del vehículo pase por la vía del cinturón orientada hacia atrás marcada con una etiqueta azul.
- Instale este asiento de automóvil apretadamente en su vehículo. El asiento de automóvil **no debería moverse** en la vía del cinturón más de 1 pulgada (2.5 cm) de un lado a otro y de delante hacia atrás.
- Asegúrese de verificar el indicador del nivel o la línea del nivel de inclinación adecuado.
- El pie de la pata de carga DEBE estar en contacto de forma segura con el piso del vehículo.

Los niños están más seguros viajando orientado hacia atrás y deben orientarse hacia atrás siempre que sea posible hasta que alcancen la altura o el peso máximo para sentarse orientados hacia atrás que corresponde con su asiento de automóvil. Los asientos de automóvil convertibles y todo-en-uno de Graco tienen límites mayores, permitiendo que los niños viajen orientados hacia atrás por más tiempo después de que su asiento de automóvil para bebé quede demasiado pequeño. Asegúrese de verificar las leyes locales y estatales, además de las recomendaciones de la AAP y la NHTSA para el uso del asiento de automóvil.



***Cinturón de seguridad del vehículo para la falda solamente***

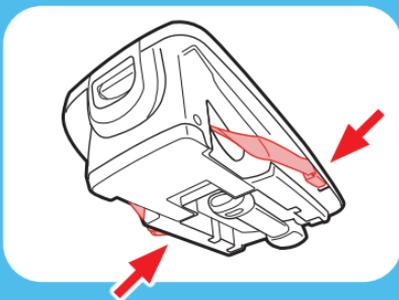
**⚠ ¡ADVERTENCIA!**



**NUNCA use el sistema de seguridad para niños orientado hacia atrás en un asiento del vehículo equipado con bolsa de aire delantera activa.**

## 3-B Instalación con base con el Acoplamiento de anclaje inferior

*Consulte el manual del dueño de su vehículo para obtener el lugar y uso del acoplamiento de anclaje inferior*

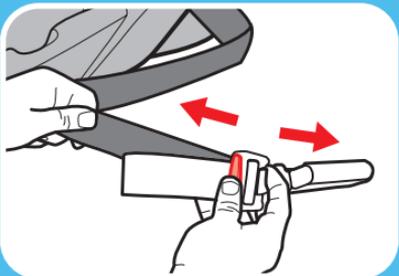


### 1. Saque los conectores del acoplamiento de anclaje inferior del almacenamiento

Desabroche los conectores del acoplamiento de anclaje inferior y sáquelos del almacenamiento.

### 2. Extienda la correa del Acoplamiento de anclaje inferior

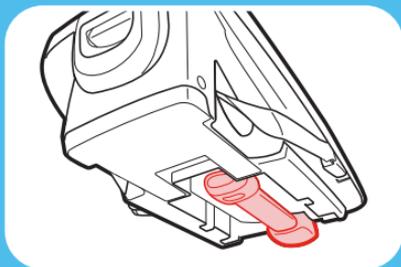
Para facilitar la instalación, extienda la correa del acoplamiento de anclaje inferior hasta alcanzar su máxima longitud al oprimir el botón gris y tirar de la correa.



### **3. Para desplegar la pata de carga**

Desde la parte de debajo de la base, tire de la pata de carga para liberarla y gírela hacia abajo.

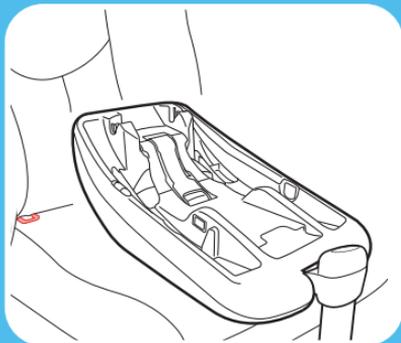
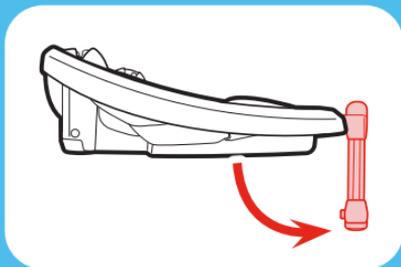
Mantenga las manos alejadas del punto de giro de la pata de carga cuando la pliegue.

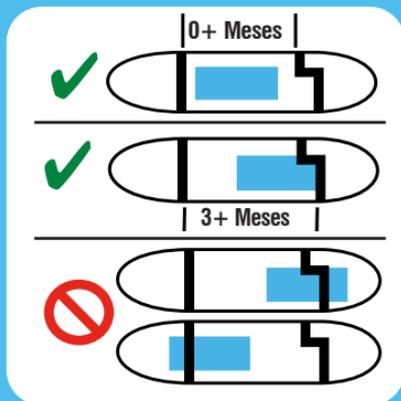
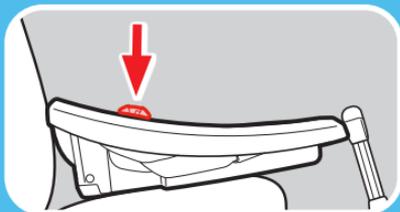


### **4. Poner la base en el asiento trasero del vehículo**

Ponga la base plana en el asiento del vehículo. Empújela hacia atrás hasta que el frente de la base toque el respaldo del asiento del vehículo. Ponga la base justo en el centro entre los anclajes inferiores del accesorio de anclaje inferior.

Si lo permite el manual de instrucciones de su vehículo, la posición de sentado en el centro se puede usar si el espacio del anclaje es 28 cm (11 pulg.)





**5. Verifique el  
indicador del  
nivel**

El vehículo **DEBE** estar  
en piso nivelado.

**Para reclinarlo,  
consulte la sección  
2-D.**

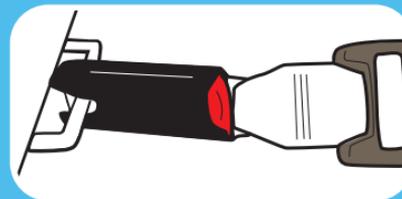
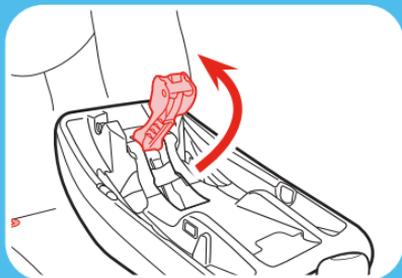
## 6. Abra la traba SnugLock®

Empuje la palanca de liberación y abra la traba.



## 7. Sujetar los ganchos del Acoplamiento de anclaje inferior a los anclajes inferiores del Acoplamiento de anclaje inferior del vehículo

La correa del acoplamiento de anclaje inferior debe mantenerse todo lo posible en la posición plana sin doblarse.



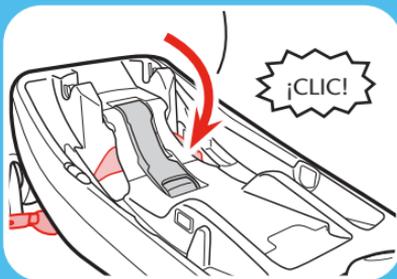
 3 Orientado hacia atrás



### **8. Elimine la flojedad**

**Oprima con firmeza hacia abajo** desde arriba de la base mientras tira del extremo libre de la correa del acoplamiento de anclaje inferior para eliminar la flojedad.

No tire del cinturón con fuerza excesiva. Si el cinturón está demasiado apretado, no podrá cerrar la traba SnugLock®.



### **9. Cierre la traba SnugLock®**

Cierre la traba en la parte superior de la correa del acoplamiento de anclaje inferior.

Cierre la traba hasta que escuche un “clic”.

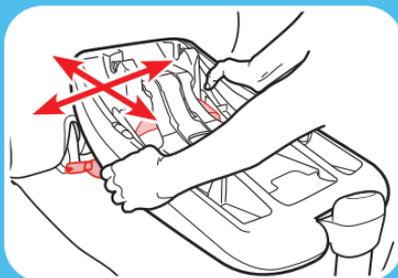
**⚠ ¡ADVERTENCIA!**

**Mantenga las manos lejos del lugar de la traba cuando la cierra.**

### 10. Pruebe la tensión

Agarre los costados del base donde se encuentra la correa del acoplamiento y deslice el asiento de un lado a otro y de atrás hacia delante.

Si el base se mueve menos de 1 pulgada (2.5 cm), está suficientemente tensionado.

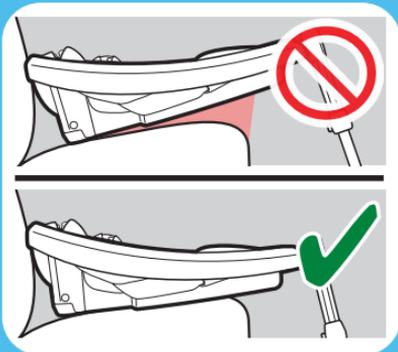
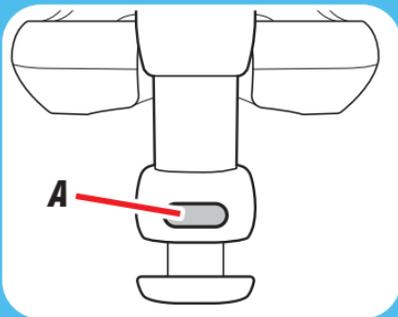


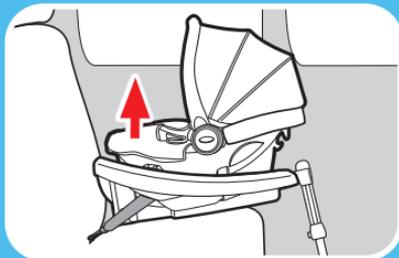
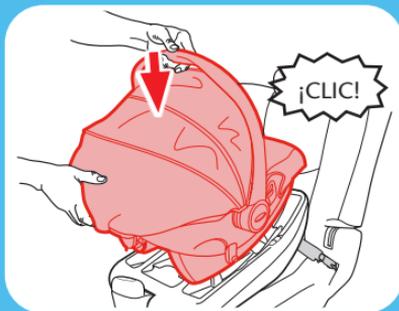
### 11. Para extender la pata de carga

Extienda la pata de carga presionando el botón de extensión (A) y tirando hacia abajo de la pata hasta que esta entre en contacto con el piso del vehículo.

El pie de la pata de carga debe estar extendido en una posición **BLOQUEADA** y en contacto con el piso del vehículo de manera **FIRME**.

El pie de la pata de carga **NO DEBE** levantar la base del asiento del automóvil.





## 12. Sujetar el asiento de automóvil a la base

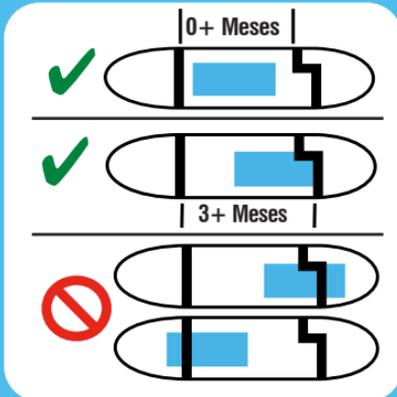
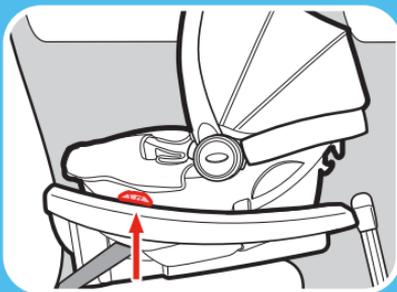
Ponga el asiento de automóvil en la base. Empuje hacia abajo desde el frente del asiento de automóvil y la manija hasta que escuche un "clic".

Pruébalo para tener la seguridad de que el asiento de automóvil esté sujetado tirando hacia arriba desde las esquinas delanteras del asiento de automóvil.

### 13. Verifique el indicador del nivel

El vehículo **DEBE** estar nivelado con el piso.

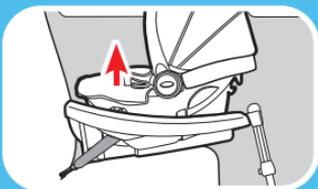
Verifique el nivel con el niño en el sistema de seguridad.



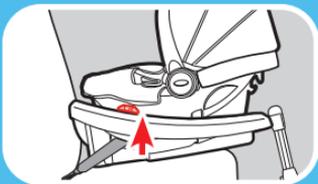
## ¿Está todo correcto?



La base no se mueve más de 1 pulgada (2.5 cm) en la vía del cinturón



El asiento de automóvil está debidamente sujetado a la base



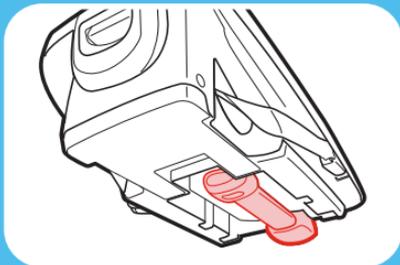
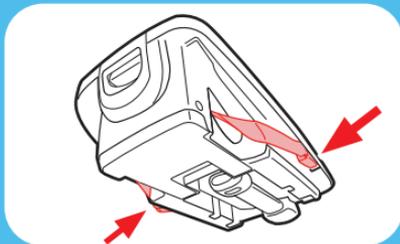
Con el automóvil nivelado con el piso verifique el indicador de nivel

### **3-C Instalación con la base con el cinturón de seguridad del vehículo**

#### **1. Para almacenar los conectores del acoplamiento de anclaje inferior**

Extienda la correa del acoplamiento de anclaje inferior hasta alcanzar su máxima longitud y Sujete los conectores del acoplamiento de anclaje inferior a las barras de plástico en los costados de la base, como se muestra.

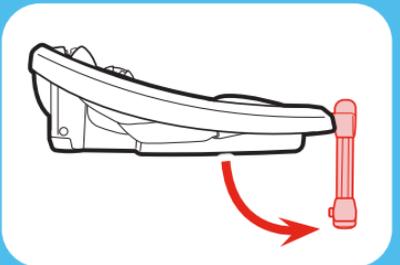
NO apriete la correa. Si la correa está apretado, no podrá cerrar la traba SnugLock®.

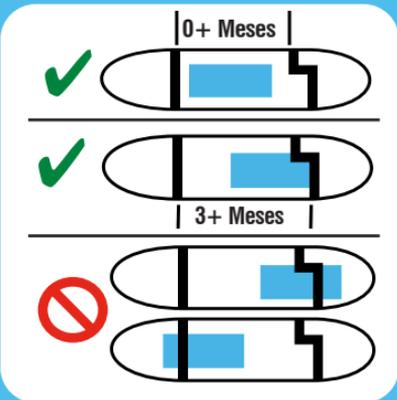
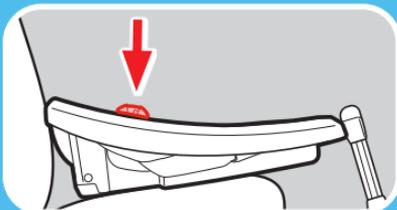
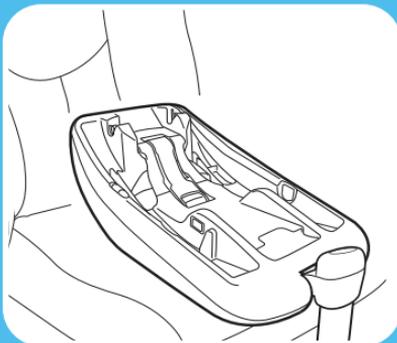


#### **2. Para desplegar la pata de carga**

Desde la parte de debajo de la base, tire de la pata de carga para liberarla y gírela hacia abajo.

Mantenga las manos alejadas del punto de giro de la pata de carga cuando la pliegue.





### 3. Poner la base en el asiento trasero del vehículo

Ponga la base plana en el asiento del vehículo. Empújela hacia atrás hasta que el frente de la base toque el respaldo del asiento del vehículo.

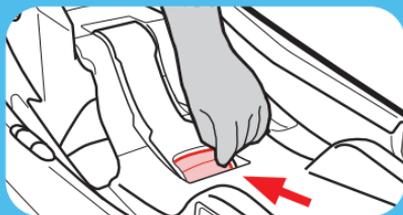
### 4. Verifique el indicador del nivel

El vehículo **DEBE** estar nivelado con el piso.

**Para reclinarlo, consulte la sección 2-D.**

### 5. Abra la traba SnugLock®

Empuje la palanca de liberación para abrir la traba.

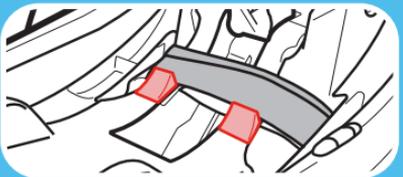
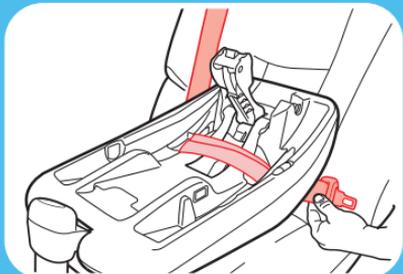
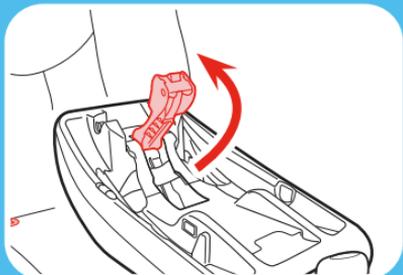


### 6. Pase el cinturón de seguridad del vehículo

Pase la parte de la falda del cinturón de seguridad del vehículo por la vía del cinturón orientada hacia atrás (marcada con una etiqueta azul) y trábelo. El cinturón de seguridad debe estar lo más plano posible y sin doblarse.

Nota: NO permita que el cinturón de seguridad del automóvil y la correa de anclaje inferior se enreden.

Asegúrese de que la correa pase encima de las muescas cerca de la traba SnugLock®.



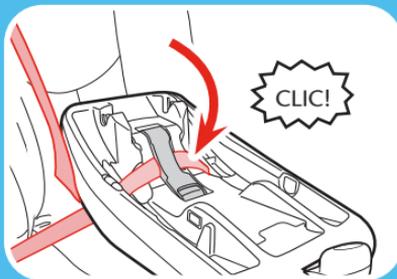
**Consulte el manual del propietario de su vehículo sobre el uso del cinturón de seguridad del vehículo**



### **7. Tensione el cinturón de seguridad del vehículo**

**Oprima con firmeza hacia abajo** desde la parte superior de la base mientras tira el cinturón del hombro para eliminar la flojedad.

No tire del cinturón con fuerza excesiva. Si el cinturón está demasiado apretado, no podrá cerrar la traba SnugLock®.



### **8. Cierre la traba SnugLock®**

Cierre la traba en la parte superior del cinturón de seguridad del vehículo.

Cierre la traba hasta que escuche un “clic”.

**3 Orientado hacia atrás**

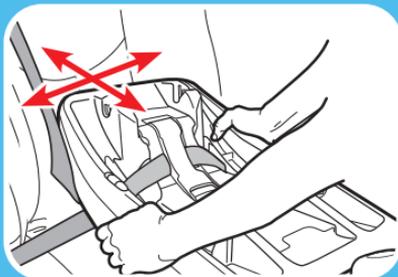
**¡ADVERTENCIA!**

**Mantenga las manos lejos del lugar de la traba cuando la cierra.**

## 9. Probar la tensión

Agarre ambos costados de la base donde está el cinturón de seguridad y empuje y tire de la base de un costado a otro y de adelante hacia atrás.

Si la base se mueve menos de 1 pulgada (2.5 cm), está suficientemente tensionada.

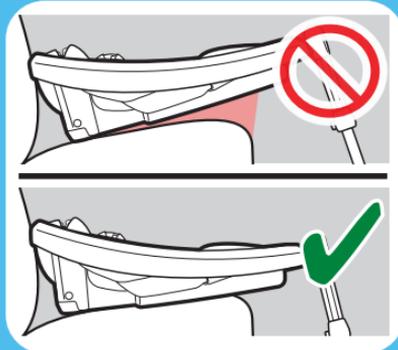
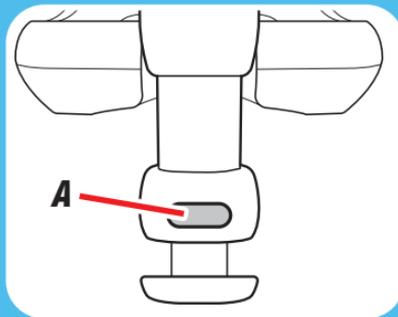


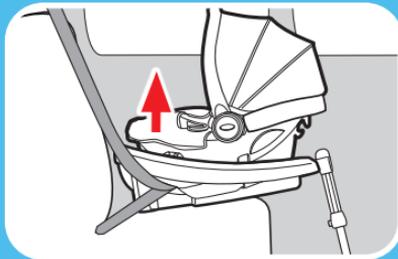
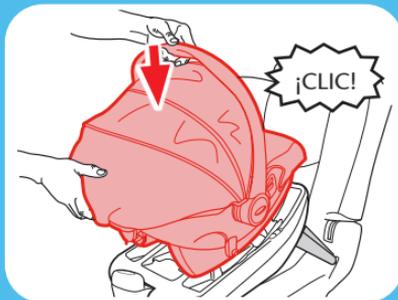
## 10. Para extender la pata de carga

Extienda la pata de carga presionando el botón de extensión (A) y tirando hacia abajo de la pata hasta que esta entre en contacto con el piso del vehículo.

El pie de la pata de carga debe estar extendido en una posición **BLOQUEADA** y en contacto con el piso del vehículo de manera **FIRME**.

El pie de la pata de carga **NO DEBE** levantar la base del asiento del automóvil.





### 11. **Sujetar el asiento de automóvil a la base**

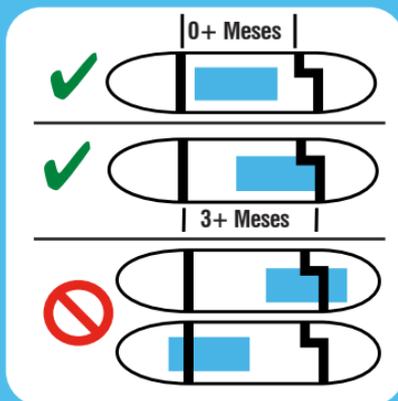
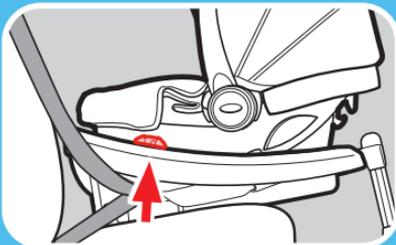
Ponga el asiento de automóvil en la base. Empuje hacia abajo desde el frente del asiento de automóvil y la manija hasta que escuche un “clic”.

Pruébelo para tener la seguridad de que el asiento de automóvil esté sujeto tirando hacia arriba desde las esquinas delanteras del asiento de automóvil.

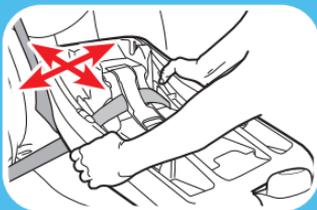
## 12. Verifique el indicador del nivel

El vehículo **DEBE** estar nivelado con el piso

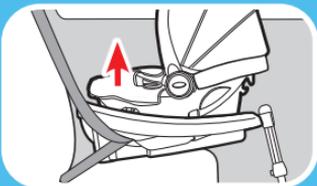
Verifique el nivel con el niño en el sistema de seguridad.



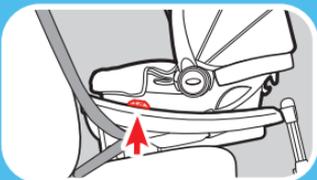
## ¿Está todo correcto?



La base no se mueve más de 1 pulgada (2.5 cm) en la vía del cinturón



El asiento de automóvil está debidamente sujetado a la base



Con el automóvil nivelado con el piso verifique el indicador de nivel

## 4-A Información adicional sobre el Acoplamiento de anclaje inferior

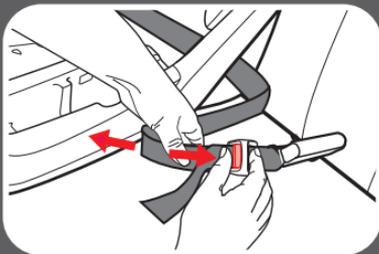
Este asiento de automóvil se puede instalar en su vehículo usando el cinturón de seguridad del vehículo O el sistema de acoplamiento de anclaje inferior. Ambos sistemas son igualmente seguros. **NO USE LOS DOS AL MISMO TIEMPO.**

El sistema de acoplamiento de anclaje inferior le permite sujetar apretadamente su asiento de automóvil en el automóvil sin usar el cinturón de seguridad del vehículo y posiblemente lograr un mejor calce. Todos los vehículos modelo 2003 y más nuevos deben tener un sistema de acoplamiento de anclaje inferior a pesar de que algunos fabricantes comenzaron a incluir el sistema de acoplamiento de anclaje inferior antes. Los manuales del propietario de algunos vehículos emplean el término ISOFIX para identificar el sistema de acoplamiento de anclaje inferior.

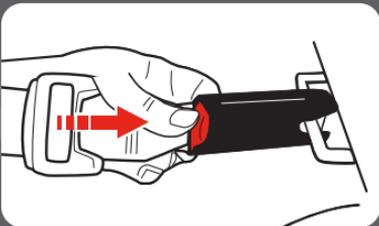
Use solamente el acoplamiento de anclaje inferior en los lugares para sentarse recomendados por el fabricante de su vehículo. Para más información, consulte el manual del propietario del vehículo.



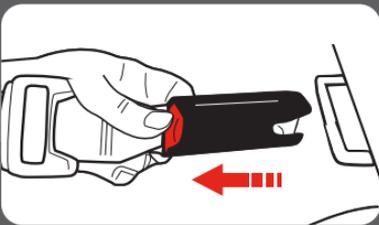
## 4-B Cómo sacar el Acoplamiento de anclaje inferior



**1. Empuje el botón gris mientras tira la correa del Acoplamiento de anclaje inferior para aflojarla**



**2. Oprima y mantenga oprimido la botón de liberación del Acoplamiento de anclaje inferior**



**3. Tírelo lejos del punto de anclaje**

## 4-C Asientos peligrosos del vehículo

Nunca instale este asiento de automóvil en asientos de vehículos orientados hacia atrás o el costado.



## 4-D Cinturones de seguridad del vehículo

*Consulte el manual del dueño de su vehículo sobre el uso del cinturón de seguridad del vehículo*

Este asiento de automóvil se puede instalar usando un cinturón de seguridad del vehículo. Para lograrlo, necesitará cambiar el cinturón de seguridad al modo trabado para usar con asientos de automóvil. En los cinturones de seguridad de algunos vehículos, esto se logra con la placa de seguridad; en los cinturones de seguridad de otros vehículos, se logra con el retractor.



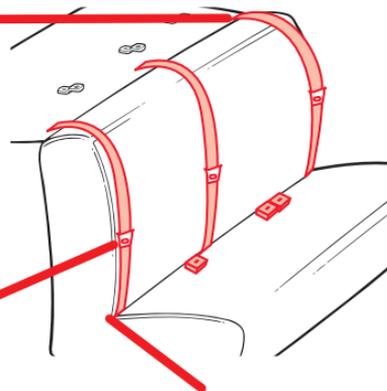
## **Términos del cinturón de seguridad del vehículo**

### **Retractor**

Un dispositivo que enrolla el cinturón de seguridad del vehículo que no se usa. A menudo está oculto en el interior de paneles de las paredes del vehículo o en el respaldo del vehículo.

### **Placa de seguridad**

El extremo macho de un cinturón de seguridad con la lengüeta plateada.

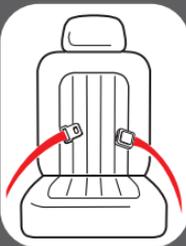


### **Recodo del asiento**

El lugar donde se unen el asiento y el respaldo.

## **Identificación del tipo de su cinturón de seguridad**

Hay dos tipos diferentes de cinturones de seguridad del vehículo que se pueden usar con este asiento de automóvil:



### **Cinturón de seguridad para la falda y el hombro**

Tres puntos de conexión.

### **Cinturón de seguridad para la falda solamente**

Dos puntos de conexión.

Los siguientes tipos de cinturones de seguridad del vehículo **NO** se pueden usar con seguridad con este asiento de automóvil:



Cinturón para la falda con cinturón motorizado para el hombro



Cinturón para la falda o cinturón de seguridad del vehículo para el hombro montado en la puerta

Cinturones de adelante de la unión del asiento



En algunos automóviles, es posible que no ajuste apretadamente. Lea el manual de su automóvil y del asiento de automóvil.

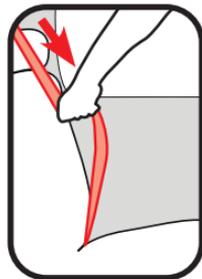


## Instalación del cinturón para la falda/hombro

Consulte siempre el manual del dueño de su vehículo para obtener información específica sobre los cinturones de seguridad de su vehículo.

Hay tres tipos de retractores: **ELR (Retractor con trabado de emergencia)**, **ALR (retractor con trabado automático)**, y **Switchable Mixto (pasar de ELR a ALR)**. Para determinar su tipo de retractor, use estos pasos:

1. Tire **lentamente** el cinturón hasta la mitad y pare.
2. Deje que el cinturón se retraiga varias pulgadas.
3. Trate de tirar **lentamente** el cinturón más hacia afuera. Si el cinturón no se puede tirar más, es **ALR**. Si se puede tirar más, pase al paso siguiente.
4. Tire **lentamente** el cinturón **todo lo posible hacia afuera** y luego deje que se retraiga varias pulgadas.
5. Trate de tirar el cinturón todo lo posible de nuevo hacia afuera. Si no se puede tirar, es **Mixto**. Si se puede tirar libremente, es **ELR**. Revise las siguientes páginas para instalar correctamente su asiento de automóvil para bebé.



**Nota:** La mayoría de los vehículos fabricados después de 1996 tienen retractores Mixtos en el asiento trasera. Si tiene alguna pregunta sobre su tipo de retractor, consulte el manual del dueño de su vehículo o llame a Graco para obtener asistencia.

## Cómo trabar el cinturón de seguridad del vehículo para la falda y el hombro

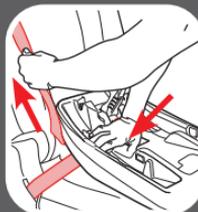
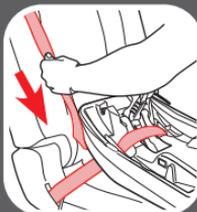
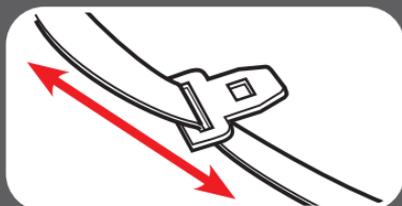
### Placa de seguridad deslizante y retractor Mixto

Una placa de seguridad que se desliza con libertad en la correa del cinturón y no puede, por su cuenta, mantener el cinturón apretado contra un asiento de automóvil.

Cuando instala su asiento de automóvil, pase el cinturón de seguridad del vehículo por la vía apropiada del cinturón y trábelo. **Tire lentamente**

**el cinturón de seguridad para el hombro todo lo posible para pasarlo al modo trabado.** Luego, a medida que tira el cinturón de seguridad del vehículo para ajustarlo, ponga el resto de la cinta en el retractor.

Agarre los lados de la base del asiento o en la ruta de la correa y deslice lado a lado y de delante a atrás. La base o el asiento no debe moverse más de 1" (2.5 cm).



**Nota:** Con el cinturón de seguridad del vehículo en este modo trabado, toda la tensión está arriba en el cinturón de seguridad del vehículo para el hombro. Esto podría comenzar a inclinar el asiento de automóvil hacia el costado. Si ocurre, use una presilla de seguridad en lugar de trabar el retractor. Consulte la sección Placa de seguridad deslizante y retractor ELR.



**Nota:** Cuando utilice la traba, no es necesario que cambie el retractor como paso de instalación. La traba sujeta el cinturón de seguridad. Sin embargo, se recomienda cambiar el retractor después de finalizar la instalación para evitar un posible riesgo de estrangulación.

- Cuando utilice la traba Snuglock<sup>®</sup>, pase el cinturón de seguridad del vehículo por la vía apropiada del cinturón debajo de la traba y la hebilla. Oprima hacia abajo con firmeza en el centro del asiento mientras tira la correa de hombro para remover la flojedad. No tire de la correa con fuerza excesiva. Cierre la traba Snuglock<sup>®</sup>. Pruebe la tensión. Tire del cinturón de seguridad para el hombro hacia afuera para trabarlo.

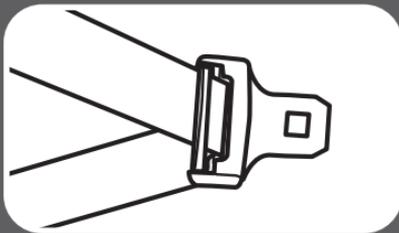


## **Placa de seguridad y retractor ELR**

Una placa de seguridad que mantiene tenso el cinturón para la falda después de que fue ajustado; contiene una barra de metal en la parte de abajo del herraje que “traba” el cinturón en posición.

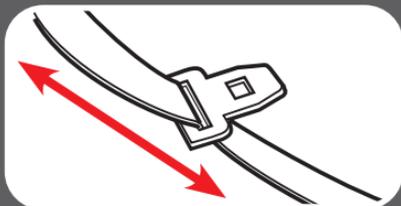
Cuando instale el asiento de automóvil, pase el cinturón del vehículo a través de la ruta apropiada de la correa y abróchelo. Luego, tire hacia arriba del cinturón del hombro para que el cinturón de la falda obtenga ajustado alrededor de la base o el asiento de automóvil.

Agarre el lado del asiento a la ruta de la correa y deslizar el asiento de lado a lado y de delante hacia atrás. La base o el asiento no debe moverse más de 1 pulgada (2.5 cm).



**Nota:** Cuando usa la base, elimine toda la flojedad del cinturón de seguridad. La traba sujeta el cinturón de seguridad.





### **Placa de seguridad deslizante y retractor ALR**

Una placa de seguridad que se desliza con libertad en la correa del cinturón y no puede, por su cuenta, mantener el cinturón apretado contra un asiento de automóvil.

**Tire lentamente el cinturón de seguridad del vehículo para el hombro todo lo posible hacia afuera.** Pase el cinturón de seguridad del vehículo por la vía apropiada del cinturón y trábelo. Luego, a medida que tira el cinturón de seguridad del vehículo para ajustarlo, ponga el resto de la cinta en el retractor.

Agarre el lado del asiento a la ruta de la correa y deslizar el asiento de lado a lado y de delante hacia atrás. La base o el asiento no debe moverse más de 1 pulgada (2.5 cm).

### **Placa de seguridad deslizante y retractor ELR**

Una placa de seguridad que se desliza con libertad en la correa del cinturón y no puede, por su cuenta, mantener el cinturón apretado contra un asiento de automóvil.

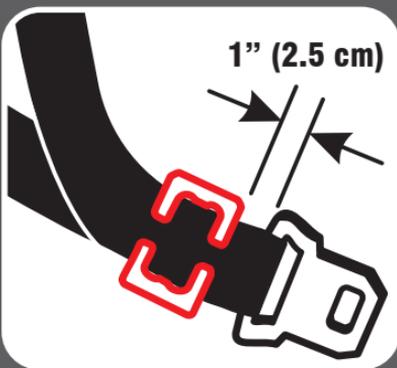
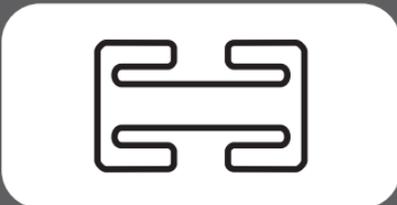
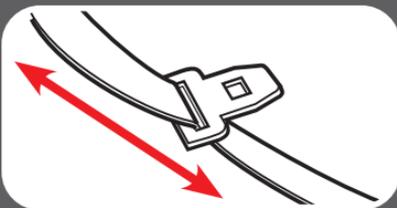
Con este retractor, necesitará usar la presilla de seguridad para trabar el cinturón de seguridad del vehículo.

Para obtener una Presilla de seguridad llame al 1-800-345-4109.

Pase el cinturón de seguridad del vehículo por la vía apropiada del cinturón y trábelo. Ajuste apretadamente el cinturón de seguridad del vehículo. Mientras empuja el asiento hacia abajo, apriete las dos correas juntas detrás de la lengüeta de la hebilla. Destrabe el cinturón sin permitir que se mueva.

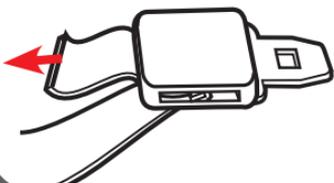
Sujete la presilla de seguridad a los cinturones para el hombro y para la falda como se indica.

Trabe el cinturón. Verifique que el cinturón para la falda no se mueve tirando con fuerza. Si el cinturón se afloja o se alarga, repita el procedimiento.



## Instalación del cinturón para la falda

Consulte siempre el manual del dueño de su vehículo para obtener información específica sobre los cinturones de seguridad de su vehículo.



Agarre los costados del asiento en la vía del cinturón y muévelo de un costado a otro y de adelante hacia atrás. La base o el asiento no se deberían mover más de 1 pulgada (2.5 cm).



Agarre los costados del asiento en la vía del cinturón y muévelo de un costado a otro y de adelante hacia atrás. La base o el asiento no se deberían mover más de 1 pulgada (2.5 cm).

### Placa de seguridad y sin retractor

Cuando instala su asiento de automóvil, pase el cinturón de seguridad para la falda por la vía apropiada del cinturón y trábelo. Entonces, tire hacia arriba de la punta del cinturón para que el cinturón para la falda se tense alrededor del asiento de automóvil.

### Placa de seguridad cosida y retractor ALR

**Tire lentamente el cinturón para la falda todo lo posible hacia afuera.** Pase el cinturón de seguridad para la falda por la vía apropiada del cinturón y trábelo. Luego, tire el cinturón de seguridad para la falda apretadamente mientras pone todo el resto en el retractor.

## 5-A Limpieza del arnés y del Acoplamiento de anclaje inferior

Lave la superficie solamente con un jabón suave y un paño mojado. **NO SUMERJA LAS CORREAS DEL ARNÉS o LA CORREA DEL Acoplamiento DE ANCLAJE INFERIOR EN AGUA.** Hacerlo podría debilitar las correas.

Si las correas del arnés o cinturón del acoplamiento de anclaje inferior están deshilachados o muy sucios, comuníquese con servicio al cliente en [www.gracobaby.com](http://www.gracobaby.com) o al 1-800-345-4109.

5 Cuidado  
y limpieza

## Piezas de repuesto

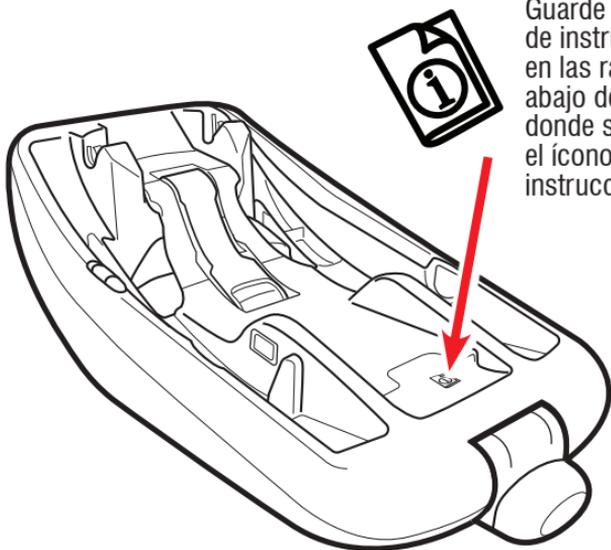
Para comprar piezas o acoplamientos en los Estados Unidos,  
por favor comuníquese con nosotros en:

**[www.gracobaby.com](http://www.gracobaby.com)**

**o**

**1-800-345-4109**

---



Guarde el manual de instrucciones en las ranuras de abajo de la base donde se muestra el ícono del libro de instrucciones.